



**SO  
IR  
EE**

IM PFARRGARTEN

**Komm in den  
Garten, Freund**

**QUARTETT**  
mit Lerchenmusik  
**BANDONEONKLÄNGE**

**PICKNICK** bitte Speisen selbst mitbringen  
Wasser und Schorle gibt es bei uns  
**ÜBERRASCHUNG** zum Dessert  
**STÜHLE** sind ausreichend vorhanden

Sulzburg • Hauptstrasse 74

**1. AUGUST 2020 | 20 UHR**

## NOTRUF- BEREITSCHAFTSDIENSTE DER ÄRZTE & APOTHEKEN

Für alle Notfalldienste gilt an Wochenenden und Feiertagen  
rund um die Uhr, an Werktagen 18.00 - 08.00 Uhr

### POLIZEI

Notruf (Überfall, Verkehrsunfall) 110  
Polizeiposten Heitersheim 5076733

### FEUERWEHR

Feuerwehrkommandant Marc Eberlin 694542  
Stellv. Kommandant Markus Karrer 0172/6270378

### WICHTIGE TELEFONNUMMERN

#### Ärztlicher Notfalldienst

von Samstag 8.00 Uhr bis Montag 8.00 Uhr 116 117

#### Notarzt

Unfallrettungsdienst und Krankentransporte: 112  
DRK-Kreisverband Müllheim Rettungswachen Müllheim - Bad  
Krozingen - Kandern

#### Zahnärztlicher Notfalldienst

In dringenden Fällen ist der zahnärztliche Notfalldienst  
(Sprechstunde in der Praxis von 10.00 bis 11.00 Uhr) unter der  
Rufnummer (DRK Freiburg) zu erfahren 01803 222555-40

#### Tierärztlicher Notdienst

Markgräflerland 07631/36536

**Vergiftungs-Info-Zentrale** 0761/19240

**Wassermeister Guido Zimmermann** 8048

**Pflegestützpunkt Südlicher Breisgau** 07633/8090856

### STÖRUNGSSTELLE

#### Energieversorgung badenova

Stördienst Gasversorgung 0800 2 767 767  
Erdgas-Beratung: Hermann Meier 07634/3194

#### Strom

Energiedienst Netze GmbH 07623/ 92-1800  
Störungsnummer 07623/ 92-1818

### BÜRGERMEISTERAMT

Telefon 07634 5617-0  
Fax 07634 5617-99

www.ballrechten-dottingen.de  
gemeinde@ballrechten-dottingen.de

Christina Derr	Bürgeramt, Standesamt	5617-11
Heike Schopferer	Sekretariat, Tourist-Info, Amtsblatt	5617-12
Ines Häring	Hauptamt, Bauamt	5617-13
Patrick Becker	Bürgermeister	5617-14
Carina Langer	Gemeindekasse	5617-15
Sara Ardelt	Rechnungsamt	5617-16
Raphaella Grathwol	Rechnungsamt	5617-29
Nicola Seywald	Steueramt	5617-18
Stefanie Brenn	Mitarbeiterin	5617-17
Susanne Hofmann	Bauamt, Flüchtlinge	5617-28

#### Unsere Öffnungszeiten:

Montag - Freitag: 8.00 - 12.00 Uhr  
Montag und Mittwoch: 14.00 - 16.00 Uhr  
Donnerstag: 14.00 - 18.00 Uhr

### WERTSTOFFANNAHMEKURSE AUF DEM BAU- UND RECYCLINGHOF

Freitags: 17:00 Uhr - 19:00 Uhr  
Samstags: 09:00 Uhr - 11:00 Uhr  
Bitte beachten Sie:  
Die Kontaktbeschränkungen sind weiterhin gültig!

### NÄCHSTE LEERUNGEN

Restmüll: Freitag, 31.07.2020  
Biotonne: Mittwoch, 05.08.2020  
Gelber Sack: Donnerstag, 06.08.2020  
Papiertonne: Freitag, 07.08.2020

### ÖFFNUNGSZEITEN DER SCHNITTGUT - SAMMELSTELLE SULZBURG

Öffnungszeiten: März bis Oktober:  
Freitag 16:00 - 18:00 Uhr  
ganzjährig: Samstag 14:00 - 16:00 Uhr

### CORONA-HOTLINE DES DIAKONISCHEN WERKS

Telefon, Begleitung und Ansprache  
Werktäglich 9-13/14-16 h 07661/938430

### APOTHEKENNOTDIENST

Donnerstag, 30.07.2020  
**St.-Trudpert-Apotheke**, Wasen 49  
Münstertal, Tel. 07636/566  
**Werder-Apotheke**, Werderstr. 57  
Müllheim, Tel. 07631/740600

Freitag, 31.07.2020  
**Stadt-Apotheke**, Hauptstr. 15  
Staufen, Tel. 07633/6263

Samstag, 01.08.2020  
**Bad-Apotheke im Paracelsus-Haus**, Freiburger Str. 20  
Bad Krozingen, Tel. 07633/150150

Sonntag, 02.08.2020  
**Kirchberg-Apotheke**, Jengerstr. 13  
Ehrenkirchen, Tel. 07633/8794  
**Fridolin-Apotheke**, Müllheimer Str. 23  
Neuenburg, Tel. 07631/793700

Montag, 03.08.2020  
**Rebland Apotheke**, Basler Str. 24  
Schallstadt-Wolfenweiler, Tel. 07664/6371  
**Hense'sche Apotheke**, Luisenstr. 2  
Badenweiler, Tel. 07632/892121

Dienstag, 04.08.2020  
**Zollmatten-Apotheke**, Poststr. 22  
Heitersheim, Tel. 07634/510511  
**Blauen-Apotheke**, Freiburger Str. 15  
Schliengen, Tel. 07635/8262575

Mittwoch, 05.08.2020  
**Batzenberg Apotheke**, Basler Str. 82  
Schallstadt, Tel. 07664/60180  
**Apotheke am Zöllinplatz**, Zöllinplatz 4  
Badenweiler, Tel. 07632/891576

### IMPRESSUM

**Herausgeber:** Gemeindeverwaltung Ballrechten-Dottingen

**Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Teil:**  
Bürgermeister Patrick Becker o.V.i.D.

**Verantwortlich für die Fraktionsmitteilungen:**  
Die jeweilige Fraktion bzw. die/der Vorsitzende der jeweiligen Fraktion

**Verantwortlich für die Kirchen- und Vereinsmitteilungen:**  
Die jeweilige Kirche bzw. die/der Vorsitzende des jeweiligen Vereins.  
Für die Veröffentlichung von Vereins- und anderen Mitteilungen wird keine Gewähr übernommen.

**Für den Anzeigenteil/Druck und Verlag:**  
Primo Verlagsdruck, Anton Stähle GmbH & Co. KG, Messkircher Str. 45, 78333  
Stockach, Tel.: 07771/9317-11, Fax: 07771/9317-40,  
Email: anzeigen@primo-stockach.de, www.primo-stockach.de

## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

### Neue Öffnungszeiten im Rathaus

Ab 01. August 2020 gelten neue Öffnungszeiten:  
 Montag - Freitag: 8.00 - 12.00 Uhr  
 Montag: 14.00 - 16.00 Uhr  
 Mittwoch: 14.00 - 18.00 Uhr

Termine außerhalb der Öffnungszeiten sind nach telefonischer Rücksprache jederzeit möglich.

### Unser Gemeindeblatt macht Sommerpause

Wir möchten darauf hinweisen, dass jeweils am Mittwoch, 12. und 19. August 2020 kein Gemeindeblatt erscheint.

Wir bitten um Beachtung.

Ihre Gemeindeverwaltung



### Bald ist Urlaubszeit!

#### Ist Ihr Reisepass / Personalausweis noch gültig?

Wir möchten rechtzeitig vor der Urlaubszeit darauf hinweisen, welche Unterlagen zur Beantragung neuer Ausweispapiere benötigt werden:

#### Personalausweis

- 1 biometrisches Passbild neuesten Datums
- den alten Personalausweis (falls vorhanden) oder die Geburts- oder Heiratsurkunde

Kosten: 28,80 EUR (für Personen unter 24 Jahre 22,80 EUR)

#### Reisepass

- 1 biometrisches Passbild neuesten Datums
- den alten Reisepass (falls vorhanden) oder die Geburts- oder Heiratsurkunde

Kosten: 60,00 EUR (für Personen unter 24 Jahre 37,50 EUR)

In besonders dringenden Fällen kann ein Express-Reisepass beantragt werden.

Dieser liegt nach bereits 3-4 Tagen zur Abholung bereit und kostet 92,00 EUR bzw. 69,50 EUR bei Personen unter 24 Jahren.

#### Kinderreisepass (bis 12 Jahre)

- alter Kinderreisepass (bei Erstantrag die Geburtsurkunde)
- 1 biometrisches Passbild
- Einverständniserklärung der Sorgeberechtigten (Vordruck beim Passamt erhältlich)

Kosten: 13,00 EUR

Der Reisepass/Personalausweis kann nur vom Inhaber **persönlich** beantragt werden. Die Bearbeitungszeit liegt bei ca. 2-3 Wochen. Eine Verlängerung der alten Ausweise und Pässe ist **nicht** möglich!

Für weitere Auskünfte steht Ihnen gerne das Bürgerbüro, Zimmer 1, Frau Derr, Tel. 5617-11 zur Verfügung.

Die aktuellen Einreisebestimmungen in die jeweiligen Länder können Sie im Internet unter [www.auswaertiges-amt.de](http://www.auswaertiges-amt.de) unter der Rubrik „Reise & Sicherheit“ abfragen.

## Verbandsversammlung des Abwasserverbandes „Sulzbach“

### Sitz 79423 Heitersheim

Am **Freitag, den 07.08.2020, 9.00 Uhr** findet im Sitzungssaal des Rathauses Heitersheim eine öffentliche Verbandsversammlung des Abwasserverbandes Sulzbach mit folgender Tagesordnung statt:

#### Tagesordnung:

Öffentlich:

1. Wahl des Verbandsvorsitzenden und der zwei Stellvertreter
2. Beratung und Beschluss einer öffentlich-rechtlichen Vereinbarung zur gemeinsamen Klärschlammverwertung der Kläranlagen auf den Gemarkungen Neuenburg, Breisach und Vogtsburg
3. Bekanntgaben, Verschiedenes

Die Einwohnerschaft ist zu dieser Versammlung herzlich eingeladen.

Heitersheim, 24.07.2020

gez. Martin Löffler  
 Verbandsvorsitzender

## MITTEILUNGEN DER KIRCHEN

### Kath. Pfarramt Seelsorgeeinheit Heitersheim



#### Samstag, 1. August

18:00 Ballrechten Messfeier

#### Sonntag, 2. August 18. Sonntag im Jahreskreis

10:45 Heitersheim Messfeier  
 12:00 Heitersheim Tauffeier für Benjamin Balog

#### Mittwoch, 5. August

19:00 Sulzburg Messfeier (für Christel Thums und in einem besonderen Anliegen)

#### Samstag, 8. August

18:00 Eschbach Messfeier (für Renate Müller)

#### Sonntag, 9. August 19. Sonntag im Jahreskreis

10:45 Heitersheim Messfeier

Die Lesungen und Evangelien für die Wochen- und Sonntage finden Sie unter [www.erzabtei-beuron.de/schott](http://www.erzabtei-beuron.de/schott); beachten Sie auch, dass weiterhin aus dem Freiburger Münster Messfeiern unter [www.ebfr.de](http://www.ebfr.de) gestreamt werden.

### Mitteilungen für Ballrechten-Dottingen

#### Gottesdienste in den Sommerferien

Für die Zeit der Sommerferien gibt es in unserer Seelsorgeeinheit folgende Regelung:

An den Wochenenden ist jeweils am Samstag eine Vorabendmesse um 18.00 Uhr. Die Gottesdienstorte wechseln sich zwischen den Orten der Seelsorgeeinheit ab. An den Sonntagen findet die Eucharistiefeier immer in Heitersheim um 10.45 Uhr statt, außer am Patrozinium in Heitersheim am 30.08.2020, da beginnt die Messe um 10.00 Uhr. Die Werktagsmessen beschränken sich in der Zeit der Sommerferien auf jeweils auf Mittwoch um 19.00 Uhr, diese werden abwechselnd in Buggingen und Sulzburg gefeiert.

Bitte beachten Sie hierzu die Gottesdienstordnung bzw. das Pfarrblatt.

### Aus dem Pfarrgemeinderat

Der Pfarrgemeinderat hat in seiner Sitzung vom 16.07.2020 beschlossen, dass in den Stiftungsrat, dem kraft Amtes Pfarrer Christian Nötzel und der Vorsitzende des Pfarrgemeinderats Günther Klausmann angehören, fünf weitere Personen gewählt werden sollen. Gewählt wurden Volker Grefen (Heitersheim), Bernhard Wehrle (Buggingen), Konrad Triebswetter (Ballrechten-Dottingen), Manfred Rieber (Sulzburg) und Christoph Leu (Eschbach).

Zum stellvertretenden Vorsitzenden des Stiftungsrats wurde Konrad Triebswetter gewählt. Christine Roth und Verena Haas werden die Seelsorgeeinheit im Dekanatsrat vertreten.

Außerdem wurde festgelegt, dass folgende Ausschüsse gebildet werden sollen: Caritas, Öffentlichkeitsarbeit (Kircheblättle) und Jugend. Mitarbeiter sind hier herzlich willkommen.

Hinsichtlich der Raumplanung „Kirchenentwicklung 2030“ votierte das Gremium mehrheitlich für eine „Pfarrei neu“ in den Grenzen des heutigen Dekanats Breisach-Neuenburg. Aus Gründen der Zweckmäßigkeit (Ferien - Laufzeit des Pfarrblattes) stimmte der Pfarrgemeinderat dem Vorschlag von Pfarrer Nötzel zu, den derzeitigen Gottesdienstplan bis zum 04.10.2020 zu verlängern.

### Ministranten der Seelsorgeeinheit - Workshop

Wann? Am 05.09.2020 von 10:00 Uhr - 19:00 Uhr

Wo? Im Pfarrhof und Pfarrhaus in Heitersheim

Wer? Ministranten, Lagerkinder und wer sonst noch Lust dazu hat (Alter von 9 bis 15 Jahre)

Was mitbringen? Vesper für mittags und einen Trinkbecher

Wir, die Ministranten der Seelsorgeeinheit Heitersheim, laden Dich ganz herzlich zu einem großartigen Tag im Heitersheimer Pfarrhof ein. Bei verschiedenen Workshops kannst du von Fußball über Yoga, Batik oder Henna Tattoos in viele Bereiche reinschnuppern, etwas Neues lernen oder einfach nur Spaß haben. Du solltest gut gefrühstückt haben, denn nach einer Kennenlernrunde geht es auch gleich los mit den Workshops. Wir werden eine Mittagspause einlegen, in welcher wir zusammen vespere, ehe es am Nachmittag mit dem Programm weitergeht. Zum Abschluss planen wir am Abend zusammen zu grillen.

Bitte meldet euch bis 29.08.2020 an (im Pfarrbüro Heitersheim oder per mail an [m.vierneisel@seelsorgeeinheit-heitersheim.de](mailto:m.vierneisel@seelsorgeeinheit-heitersheim.de)). Wir freuen uns darauf, einen unvergesslichen Tag mit dir zu verbringen.

### Öffnungszeiten der Pfarrbüros

• Das Heitersheimer Pfarrbüro ist mit Einschränkungen wieder für den Publikumsverkehr geöffnet. Damit es nicht zu längeren Wartezeiten kommt, bitten wir um vorherige Terminabsprache. Bitte denken Sie an den Mund-Nasenschutz.

Telefon 07634/551615

Email: [kath.pfarramt@seelsorgeeinheit-heitersheim.de](mailto:kath.pfarramt@seelsorgeeinheit-heitersheim.de)

Informieren Sie sich bitte auch über unsere Homepage - dort finden Sie auch Impulse, Angebote und Anregungen. [www.seelsorgeeinheit-heitersheim.de](http://www.seelsorgeeinheit-heitersheim.de)

• Bürozeiten Kath. Pfarramt Heitersheim:

Montag bis Freitag 9:00 - 11:00 Uhr

Montag bis Donnerstag 14:00 - 16:00 Uhr

### Während der Sommerferien bleibt das Pfarrbüro nachmittags geschlossen. (30.07. - 11.09.2020)

Nutzen Sie auch die Möglichkeit, auf den Anrufbeantworter zu sprechen oder uns eine Email zu schicken. Wir melden uns schnellstmöglich.

Unsere Pfarrbüros in Ballrechten und Eschbach bleiben derzeit für den Publikumsverkehr geschlossen.

## Evang. Pfarramt Sulzburg

Liebe Gemeindeglieder,  
die Schulferien beginnen. Für viele die Möglichkeit, Urlaub zu machen. Manche werden verreisen. Andere bleiben hier. Wie und wo auch immer Sie sein werden:  
Mögen die Uhren langsamer ticken als sonst.  
Möge Raum bleiben, um zu sich zu kommen. Und möge Ihre Seele aufwachen und ihre Flügel ausspannen. Trotz Corona oder gerade wegen Corona.

Wir in der Kirchengemeinde machen auch etwas langsamer. Ab Mitte August entfallen die zusätzlichen Gottesdienste am Samstagabend in St. Cyriak. Der erste ist dann wieder am 5. September. Die Abendgottesdienste in Laufen sind davon unberührt. Und ab September beenden wir das abendliche Läuten. Nicht weil die Not weltweit gesehen ein Ende hat, sondern weil nicht alle unsere Glocken programmiert werden können und also muss immer jemand da sein. Trotzdem: Viel spricht für den Brauch des Läutens. Dieser im Grund ja kurze Moment des Innehaltens verändert so viel.

Ganz herzlich lade ich Sie ein zu unserer zweiten Soirée im Pfarrgarten am Samstag, dem 1. August. Wer möchte, ist davor ganz herzlich um 19.30 Uhr zur Andacht in die Kirche St. Cyriak eingeladen. Im Garten beginnt es um 20.00 Uhr. Wieder mit einem abwechslungsreichen Programm. Das Lerchenquartett von J. Haydn erwartet uns, Almut Wellmann spielt zusammen mit anderen Bandoneon, dazwischen Texte und eine Pause für Essen und Gespräch. Bitte bringen Sie mit, was Ihnen schmeckt. Außerdem Teller, Besteck und Glas. Mineralwasser und Saftschorle gibt es bei uns. Und dann gibt es wieder Nachtschicht in verschiedenster Form und ja - wieder einen Panettone. So fein! Schauen Sie doch vorbei und überzeugen Sie sich selbst!

Herzlich  
Ihre Pfarrerin Eva Böhme

### Herzlich laden wir ein:

#### Donnerstag, 30.07.2020

10:00 Sozialstation Betreuungsgruppe  
Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
19:30 Yoga Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Samstag, 01.08.2020

19:00 Abendgottesdienst **VOR** der Kirche  
Sulzburg Pfrn. E. Böhme  
20:00 Soirée im Pfarrgarten  
„Komm in den Garten, Freund“  
Lesungen & Musik  
Pfarrgarten / Sulzburg

#### Sonntag, 02.08.2020

09:00 Gottesdienst in  
St. Ilgen / St. Ägidius Pfrn. Böhme  
10:00 Gottesdienst **VOR** der Kirche  
Sulzburg Pfrn. E. Böhme

#### Donnerstag, 06.08.2020

10:00 Sozialstation Betreuungsgruppe  
Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
19:30 Yoga Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Samstag, 08.08.2020

19:00 Abendgottesdienst in St. Cyriak  
Sulzburg / St. Cyriak Pfrn. E. Böhme

#### Sonntag, 09.08.2020

10:00 Gottesdienst  
Sulzburg / St. Cyriak Pfrn. E. Böhme

**Bei Regen finden alle Gottesdienste in der Kirche statt.**

**Wichtige Hinweise**

Unsere Kirchen St. Cyriak in Sulzburg und St. Ägidius in St. Ilgen sind tagsüber geöffnet.

Bis Ende August laden die Glocken abends um 19:30 Uhr zum ökumenischen Abendgebet ein.

Aktuelle Informationen finden Sie auf unserer Homepage.

**Öffnungszeiten im Pfarrbüro:**

Dienstag und Freitag von 10-12 Uhr  
Mittwoch von 14-16 Uhr

*Das Pfarrbüro ist vom 10.08. bis einschl. 31.08.2020 geschlossen. Sie können aber eine Nachricht auf den AB sprechen. Der Anrufbeantworter wird regelmäßig abgehört.*

**Telefon im Pfarrbüro:** 07634 / 59 21 79  
Homepage: [www.evangel-sulzburg-laufen.de](http://www.evangel-sulzburg-laufen.de)  
E-Mail Pfarramt: [pfarramt@sankt-cyriak.de](mailto:pfarramt@sankt-cyriak.de)  
E-Mail Pfarrerin Böhme [eva.boehme@kbz.ekiba.de](mailto:eva.boehme@kbz.ekiba.de)

**VEREINE**

**Sportverein Rot-Weiss**



**Pokalspiel beim FC Wolfenweiler!**

In der südbadischen Quali muss unsere Erste beim Bezirksligisten FC Wolfenweiler antreten, der sich mit namhaften Akteuren verstärkt hat. Für das Weiterkommen benötigt unsere Mannschaft als Klassenhöheres Team einen Sieg.

**Samstag, 1. August 2020 17.00 Uhr**  
FC Wolfenweiler - SV Ballrechten-Dottingen

**Vorbereitungsspiel Förderteam:**  
Samstag, 1. August 2020 17.30 Uhr  
SV Ballrechten-Dottingen 2 - FSV Ebringen

**PROBETRaining  
MÄDCHENFUSSBALL  
Jahrgänge 2008 & 2009**

jeden Donnerstag  
17:00 - 18:30 Uhr

Sportplatz  
SV Ballrechten-Dottingen

Einfach vorbei kommen  
und mitmachen -  
Wir freuen uns auf Dich!

**Schwarzwaldverein Sulzburg e.V.**



**Wanderung in den Vogesen**

**Sonntag, 02.08.20**  
Wanderung: Mittlach-Lac de Altenweier (Vesper)-Ferre

Kastelberg (Kaffee+Kuchen)-Mittlach  
Wanderzeit: ca. 4 Stunden, Wanderstrecke 12,5 km,  
700 Hm  
Treffpunkt: Sulzburg Marktplatz **8.00 Uhr**  
mit PKW-Fahrgemeinschaften nach Mittlach  
**Führung und Anmeldung bei Inge Reidl Tel. 07634 6957220**

**Mittwochswanderung**  
**Mittwoch, 05.08.20** mit anschl. Einkehr  
Wanderzeit: 2 Stunden  
Treffpunkt: Sulzburg, Marktplatz **14.30 Uhr**  
**Führung: Brigitte Hirtler**

**Änderungen sind jederzeit möglich!!!!**

**„Grillen an der Homberghütte“ am Freitag, 07.08.20 findet nicht statt!!!**  
**–„Gemeinschaftswanderung mit der Ortsgruppe Freiburg“ am Sonntag, 16.08.2020 findet nicht statt!!!**

- Bitte halten Sie nachstehende Vorsichtsmaßnahmen zum Eigenschutz und Schutz Aller ein!!!**
- Wandern in Kleingruppen (max. 12 Teilnehmer)
  - Mindestabstand von 1,50 m ist während der Wanderung einzuhalten.
  - Kein Körperkontakt (auf Handschlag, Umarmung verzichten).
  - Mund- und Nasenschutz tragen bei allen Stopps. (z.B. Begrüßung, Erklärungen, Besichtigungen etc.)
  - bei Fahrgemeinschaften dürfen nur Personen aus zwei Haushalten mitfahren.
  - Teilnehmer tragen Mundschutz (wird abgenommen, wenn Wanderung beginnt)
  - Keine Trinkflaschen oder Pausenvesper mit Mitwanderern teilen.
  - Selbstauskunft der Teilnehmer ist zwingend erforderlich!!

**AUS DER NACHBARSCHAFT**

**Ferienprogramm für Kinder und Jugendliche in St. Ulrich**

Wir bieten in den Sommerferien für Kinder und Jugendliche eine kleine Auszeit an. Dabei gehen wir verantwortungsvoll mit der aktuellen Situation um und haben ein Programm entwickelt, das Spaß macht und zugleich die aktuellen Verordnungen in einem soliden Konzept umsetzt.

**10.-14. August - Reise durch die Galaxie:**  
**Ferienprogramm für 8-14Jährige** (ohne Übernachtung)  
**17.-19. August: Auszeit für 14-18Jährige** (mit Übernachtung)  
**19.-21. August: Auszeit für 14-18Jährige** (mit Übernachtung)  
**7.-11. September - Wilder Westen:**  
**Ferienprogramm für 8-14Jährige** (ohne Übernachtung)

**Infos und Anmeldung:**  
**Bildungshaus Kloster St. Ulrich**  
**79283 Bollschweil**  
**Tel. 07602/9101-0**  
**[www.bildungshaus-kloster-st-ulrich.de](http://www.bildungshaus-kloster-st-ulrich.de)**  
**[info@bildungshaus-kloster-st-ulrich.de](mailto:info@bildungshaus-kloster-st-ulrich.de)**

**Unseriöse Handwerker**

In jüngster Vergangenheit wurden dem Polizeipräsidium Freiburg mehrere Wucher-Straftaten im Präsidiumsgebiet (Landkreise Emmendingen, Breisgau-Hochschwarzwald,

Freiburg, Lörrach und Waldshut-Tiengen) mitgeteilt. Meist versuchten unseriöse Handwerker Notlagen schamlos in einen finanziellen Vorteil umzumünzen. Anfang Juli schlugen sogenannte „Dachhäie“ am Oberrhein zu. Es entstand finanzieller Schaden in fünfstelliger Höhe. Polizei und Verbraucherzentrale Baden-Württemberg informieren Tipps erhalten Sie unter [www.polizei-beratung.de](http://www.polizei-beratung.de) und [www.vz-bw.de](http://www.vz-bw.de). Auf diesen Seiten finden Sie wertvolle Hinweise und Verhaltensratschläge.

**Tipps der Polizei zum Schutz vor unseriösen**

**Besonders wichtig:**

Unterschreiben Sie einen Auftrag nur, wenn Sie alles verstanden haben. Verlangen Sie eine Rechnung und prüfen Sie, ob die aufgeführten Leistungen auch ausgeführt wurden. Achten Sie auf eine rechtskonforme Rechnung (Firmenangabe, Steuernummer, Rechnungsnummer). Sie sind nicht verpflichtet, die Rechnung sofort zu begleichen. Ebenso eine Vorkasse für die angebliche „Materialbeschaffung“ Auch die Drohung mit der Polizei oder einem Inkassounternehmen ist haltlos. In Notfällen wählen Sie die kostenlose Notrufnummer 110.

Ihr  
Polizeipräsidium Freiburg

## *Ende des redaktionellen Teils*



**DIE CORONA-WARN-APP:  
HILFT  
INFEKTIONS-  
KETTEN ZU  
UNTERBRECHEN.**

Jetzt die Corona-Warn-App herunterladen  
und Corona gemeinsam bekämpfen.



Die  
Bundesregierung



**Ihre Immobilienexperten** in der Region für alle Fragen rund um Ihre Immobilie, ob Immobilienbewertung, Energieausweis, Kauf, Verkauf auch auf Rentenbasis und Vermietung.  
 Profitieren Sie von unserer über 40-jährigen Erfahrung.  
**Rufen Sie uns an, mit uns kann man reden!**

**GARANT**  
 IMMOBILIEN

Telefon: 0761 88 85 72-70  
 freiburg@garant-immo.de  
 www.garant-immo.de

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir einen zuverlässigen und selbstständigen

**Anlagenmechaniker m/w/d**  
**Heizung/Sanitär**  
**mit Führerschein**

Bitte senden Sie uns Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen an

**RIEGER**

HEIZUNG - SANITÄR GmbH

Norsinger Straße 9 • 79189 Bad Krozingen  
 E-Mail: info@rieger-haustechnik.de

## Putzhilfe gesucht

wöchentlich 3 Std., auf Mini-Job, Deutschkenntnisse erwünscht. Tel. 0 76 34 / 6 93 81

Wir stellen ein:

**Schlosser - Schweißer MAG m/w/d**

Wir bieten eine Lehrstelle als

**Industriemechaniker m/w/d an.**

Schriftliche Bewerbung bitte an:  
**info@kms-rinklin.de**



Die Garantie für besten Weinbau.

**KMS Rinklin GmbH**

Freiburger Straße 10 | 79427 Eschbach

Tel. 07634/505488-0 | Fax 07634/505488-20 | www.kms-rinklin.de

# Staufen-Briefmarkensatz

Deutsche Post

Ergänzungsmarken werden gratis mitgeliefert.



Ergänzungsmarken werden gratis mitgeliefert.

Verbreiten Sie unsere Botschaft!

Erhältlich im Kaufladen auf [www.staufenstiftung.de](http://www.staufenstiftung.de), im Bürgerbüro und der Tourist-Info in Staufen.

Mehr Infos außerdem unter **Telefon 07633 805-56.**

Stiftung zur Erhaltung der historischen Altstadt Staufen

identis.de



Wir unterstützen nicht nur die betroffenen Eltern, sondern kümmern uns in besonderer Weise um die oft benachteiligten Geschwisterkinder.

Mehr Infos unter: [www.helfen-hilft.de](http://www.helfen-hilft.de)



**Förderverein für krebskranke Kinder e.V. Freiburg i. Br.**  
 Mathildenstraße 3 • 79106 Freiburg • Telefon 0761 / 275242  
 info@helfen-hilft.de • [www.helfen-hilft.de](http://www.helfen-hilft.de)

- An unsere Anzeigenkunden -

**RUNDUM GUT BERATEN.**  
**ANZEIGENPLANUNG VOR ORT.**

Rufen Sie einfach an. Gerne beraten wir Sie persönlich.

**Verlagsbüro Rappenecker**

Tel. 07633/ 93336-50 • Fax 07633/ 93336-59

E-Mail: [primo@verlagsbuero-rappenecker.de](mailto:primo@verlagsbuero-rappenecker.de)

Im Quellengrund 5 • 79238 Ehrenkirchen



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
 Meßkircher Str. 45 • 78333 Stockach  
[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

**Es wird immer heißer!  
Sperren Sie die Sonne aus!**



Bis zu **6°**  
kühler mit  
Sonnen-  
schutzfolien

**DS FOLTEC**

Im Mittelfeld 12  
79426 Buggingen  
www.ds-foltec.de

Sommerpreise sichern  
Telefon: 07631-9375475

Folien für Sonnen-, Sicht- und Einbruchschutz

### Garagenflohmarkt am 01.08.2020

**Wo?** In Dottingen, Hohlenweg 4

**Wann?** 10.00 - 16.00 Uhr

Schöne Flohmarktsachen, zu verhandelnden Preisen und zu verschenken.



Für anspruchsvolle  
Immobilien

Wolfgang Hege (Verkauf Markgräflerland)  
Staufener Straße 19 | 79189 Bad Krozingen  
Telefon 07633 9388585 | stauss-immobilien.de



**HÖREN.  
LEBEN.**



Hören in allen  
Farben & Facetten

WIR SIND IMMER IN IHRER NÄHE:

**MÜLLHEIM** Werderstraße 49a Tel.: 07631-2064

[www.fb-hoersysteme.de](http://www.fb-hoersysteme.de)

**Lekjes**  
Physiotherapie

**Mobile Krankengymnastik**

Bobath, Manuelle Therapie, Lymphdrainage,  
Massage, alle Kassen nach ärztl. Verordnung

**07634-2668**

### Drs. JUTTA und ISABEL KALTENBACH

Fachärztinnen für Allgemeinmedizin

Mühlenstr. 59 • 79282 Ballrechten-Dottingen • Tel. 07634 - 56 91 10

### Urlaub

Unsere Praxis ist vom

**03.08.2020 bis 21.08.2020**  
geschlossen.

Vertretung übernehmen:

Dr. Summ-Beck, Buggingen  
Dr. Grether und Dr. Hartmann, Heitersheim  
Dr. Rothacker, Sulzburg

Fenster | Rollläden  
Dachfenster  
Sichere Haustüren  
Markisen

Beratung, Lieferung, Montage  
Reparaturen & Service

*Einmal über fühlen.*  
**BOHNY**  
Bauelemente & Sicherheit

Bohny Bauelemente & Sicherheit GmbH  
Federerweg 4 | 79238 Ehrenkirchen  
Tel. 07633/800175 | info@bohny-sicherheit.de

### Gemeinschaftspraxis

**Dr. med. A. Hegel - Daniel Hegel**

Liebe Patienten,  
unsere Praxis bleibt vom 07.08.2020 bis einschließlich  
28.08.2020 geschlossen.

Vertretung: Dr. Grether, Heitersheim, Tel.: 6 95 37 77  
Dr. Hartmann, Heitersheim, Tel.: 22 65  
Dr. Summ-Beck, Buggingen, Tel.: 0 76 31 / 1 45 44  
und die Ärzte der Umgebung